



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau
Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Industrial Vehicles & Machinery Products Division
LEFTD - HS Division
140, O'Connor Street/
140, rue O'Connor,
East Tower, 4th Floor/
Tour Est, 4e étage
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet AIR BRAKE BOARDS		
Solicitation No. - N° de l'invitation W6369-17X037/C		Date 2019-09-26
Client Reference No. - N° de référence du client W6369-17X037		Amendment No. - N° modif. 002
File No. - N° de dossier hs642.W6369-17X037	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$SHS-642-77571		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2019-08-09
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-10-01		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Thérien, Annie		Buyer Id - Id de l'acheteur hs642
Telephone No. - N° de téléphone (613) 297-3541 ()	FAX No. - N° de FAX () -	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		



Amendment 002

This amendment is raised to modify Annex A1 as follow:

Annex A1: List of parts required for an Instructional Air Brake Board System

Delete: item 19 and 20 in their entirety.

Insert:

19	1	Two way check valve - Adapted air brake supply with 3 easy quick disconnect couplers identified with red and blue markers for easier connecting to the board. Equipped with bracket to attach the part to the board.	
20	4	Two way check valve - Adapted air brake supply with 2 easy quick disconnect couplers and 1/4" plug in. Identified with red color markers for easier connecting to the board.	

All other terms and conditions remain the same